

RUMENA BUŽAROVSKA

No voy a ninguna parte

Traducción de Kyrimir Tasev



riverside
agency

No voy a ninguna parte

Autor: Rumena, Bužarovska

Impedimenta

ISBN: 978-84-19581-95-2 / Rústica / 240pp | 140 x 218 cm

Precio: \$ 51.900,00

Vuelve una de las indiscutibles soberanas de las letras eslavas, autora de la aclamada *Mi marido*, con un nuevo libro de relatos que explora las sombras de lo cotidiano y nos invita a mirar de frente las contradicciones y absurdos de la vida moderna. Un jarrón es el detonante para que Lydia estalle de celos por la vida de su mejor amiga. Vesna, una profesora universitaria que tolera las infidelidades de su marido y la indiferencia de su hijo, se encuentra en un acto de mujeres empoderadas en la residencia del embajador estadounidense. Ellie vuelve al hogar de su infancia con la secreta esperanza de reencontrarse con su antiguo amante. Nadie queda a salvo de la inteligente, hiperrealista y punzante prosa de Rumena Bužarovska, que demuestra en su nuevo libro de relatos la imposibilidad de alcanzar la felicidad para aquellos que escaparon de su país, pero también para los que se quedaron. Un atlas emocional que disecciona las vidas de personajes al límite con una maestría literaria que nos hace reír, estremecernos y reflexionar al mismo tiempo. Rumena Bužarovska, una de las voces más salvajes y originales de la literatura europea contemporánea, nos ofrece un ácido manual de supervivencia para nuestros días: un conjunto de historias oscuras, mordaces y profundamente humanas que diseccionan las complejidades de las relaciones de pareja, los conflictos de género y las tensiones cotidianas con una lucidez implacable y un humor tan afilado como desestabilizador.

Un jarrón es el detonante para que Lydia estalle de celos por la vida de su mejor amiga. Vesna, una profesora universitaria que tolera las infidelidades de su marido y la indiferencia de su hijo, se encuentra en un acto de mujeres empoderadas en la residencia del embajador estadounidense.



Rumena, Bužarovska

Rumena Bužarovska (1981, Skopje) es profesora asociada de Literatura Estadounidense en la Universidad Estatal de Skopje. Es autora de un estudio sobre el humor en la ficción corta tanto estadounidense como macedonia contemporánea. También ha escrito tres colecciones de cuentos, «Mi marido» entre ellas. Sus relatos han sido publicados en varias revistas y antologías en varios idiomas. Es traductora literaria del inglés al macedonio y ha traducido a autores como J. M. Coetzee, Lewis Carroll, o Truman Capote. Actualmente, también es editora de prosa de la revista literaria Blesok.